

CITTA' DI TORINO

CIRCOSCRIZIONE 7

DOC. N. 51

PROPRIA

PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

IL 25 MAGGIO 2015 - ORE 18,30

Nella sala delle adunanze consiliari del Centro Civico in c.so Vercelli n. 15, con convocazione ordinaria avvenuta nelle prescritte forme, in 1<sup>a</sup> convocazione si è riunito il Consiglio della Circoscrizione 7 del quale fanno parte i Signori:

ALESSI Patrizia	CASSETTA Fabio	FIORITO Caterina
ANTONACCI Maria Luigia	CREMONINI Valentina	LAPOLLA Massimo Maria
AUSILIO Ernesto	CRISPO Michele	MOISO Daniele
BERARDINELLI Diletta	CUSANNO Alessandro	POERIO Francesco
BERGHELLI Michele	D'APICE Ferdinando	POMERO Enrico
BOSOTTO Gianluca	DEMARIA Francesco	PONTILLO Maria
BRASCHI Massimo	DERI Gian Luca	ROMANO Roberto
CALLERI Massimo	DURANTE Emanuele	VERSACI Fabio
CAMMARATA Giuseppe		

di cui risultano assenti i Consiglieri: BERGHELLI – DERI.

in totale con il Presidente n. 23 Consiglieri presenti

con la Presidenza di : Emanuele DURANTE

e con l'assistenza del Segretario: Paolo DENICOLAI

ha adottato in

SEDUTA PUBBLICA

Il presente provvedimento così come indicato nell'ordine del giorno:

C.7 - (ART. 42, COMMA 2) VALORIZZAZIONE E PROMOZIONE DEL BORGO VANCHIGLIA CON ATTIVITÀ AGGREGATIVE. CONTRIBUTO ALLA ASSOCIAZIONE TEATRO DELLA CADUTA. EURO 2.000,00=..

## CITTÀ DI TORINO

CIRC. 7 - AURORA - VANCHIGLIA - SASSI - M. DEL PILONE

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C.7 - (ART. 42, COMMA 2) VALORIZZAZIONE E PROMOZIONE DEL BORGO VANCHIGLIA CON ATTIVITÀ AGGREGATIVE. CONTRIBUTO ALLA ASSOCIAZIONE TEATRO DELLA CADUTA. EURO 2.000,00=.

Il Presidente Emanuele Durante, a nome della Giunta Esecutiva, riferisce:

Vanchiglia è forse l'unico vero "grande borgo" compatto della Circoscrizione 7; storicamente ha avuto sempre una propria identità sociale e culturale, con la presenza, assai rilevante, di un ricco tessuto di piccole ditte artigiane e commerciali, storiche e tradizionali botteghe di restauro, falegnamerie, sartorie, che caratterizzano alcune vie in modo peculiare e determinano un'assidua e proficua collaborazione, commerciale e sociale, sia fra gli addetti che fra gli stessi cittadini residenti.

La Circoscrizione, anche considerando la presenza della vecchia e della nuova zona universitaria, in questi ultimi anni ha favorito con forza l'insediamento e lo sviluppo di attività culturali ed aggregative rivolte ai giovani e legate a circoli giovanili ed associazioni con iniziative capaci di riqualificare la zona e di divenire punti di riferimento per i giovani stessi e per la popolazione del quartiere, prevenendo degrado e sacche di marginalità.

A questa logica di cooperazione nella riqualificazione del borgo e alle finalità ora indicate sopra corrisponde la proposta dell'associazione Teatro della Caduta con sede in P.zza S.Giulia 11, Torino per la realizzazione del progetto "Teatro della caduta 2014/2015".

Per questi motivi, la Circoscrizione con deliberazione 15.12.2014 n. mecc. 2014-05994/90 ha approvato di concedere un contributo economico a copertura delle attività svolte nel 2014 per un totale di euro 4.500,00.

Per consentire la prosecuzione delle attività si propone di concedere all'associazione qui di seguito elencata un ulteriore contributo a copertura delle attività per l'anno 2015:

Con nota del 14 ottobre 2014, acclarata al protocollo in data 11 novembre 2014 (prot.14609/T7-50-02), l'Associazione Teatro della caduta, con sede in P.zza S.Giulia 11, Torino ha presentato una richiesta per la realizzazione del progetto "Teatro della caduta 2014/15".

Il progetto si è svolto dal mese di Gennaio al mese di marzo 2015.

Il preventivo complessivo del progetto è di Euro 18.500,00, come risulta da prospetto riassuntivo che si allega al presente atto per formare parte integrante e sostanziale (All.1).

Si ritiene pertanto di concedere, per l'anno 2015, l'erogazione di un contributo alla suddetta Associazione Teatro della caduta nella misura di Euro 2.000,00, al lordo di eventuali ritenute di legge.

Considerato inoltre l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà

orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost., alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale ed il rafforzamento delle attività di fruizione culturale tipiche dell'espressione teatrale offerte ai residenti, quale quella oggetto del presente contributo, si ribadisce che non sussiste, ai sensi dell'art. 6 comma 9 l. 122/10, alcuna finalità di puro ritorno di immagine per l'ente pubblico. Si evidenzia pertanto una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo del territorio, la valorizzazione delle attività ed opportunità offerte ai cittadini, la prevenzione del degrado urbano e sociale, nonché la positiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Qualora in fase di presentazione del consuntivo e previa verifica delle entrate, le spese effettivamente sostenute risultassero inferiori al preventivo, il contributo sarà ridotto proporzionalmente.

L'Associazione si impegna a presentare, qualora fosse necessario, la dichiarazione liberatoria dell'ENPALS in cui si attesti che le Associazioni organizzatrici di manifestazioni inerenti lo spettacolo non si sono rese inadempienti agli obblighi di legge.

L'Associazione ha presentato formale dichiarazione con la quale attesta che, per la copertura delle spese relative allo svolgimento delle attività prevede incassi o entrate di Euro 12.000,00 come risorse proprie dell'Associazione.

Si da atto che l'Associazione Teatro della caduta ha presentato la dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art.6 comma 2 della legge 122/2010 conservata agli atti e che si allega in copia.

Il presente provvedimento non rientra, per natura e contenuti, fra quelli assoggettati alla Valutazione di Impatto Economico (all. 2).

Si da atto che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett e) Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio.

Il presente provvedimento non comporta oneri di utenze.

Il suddetto contributo rientra nei criteri disciplinati dal Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi, approvato e facente parte integrante della deliberazione n. mecc. 9407324/01, C.C. del 19 dicembre 1994, esec. dal 23 gennaio 1995 e successivamente modificato con delibera n. 07-4877/02, CC del 3.12.2007 esec. dal 17.12.2007.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n.133, n. mecc. 9600980/49 del 13.5.96, e n.175, n. mecc. 9604113/49 del 27.6.96, il quale tra l'altro all'articolo 42, comma 2, dispone in merito alla "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, a cui appartiene l'attività in oggetto;

dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D. Lgs. 18/8/00 n. 267, e all'art. 61, comma 1, del surrichiamato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica dell'atto;

- favorevole sulla regolarità contabile;

viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

### PROPONE AL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

1) per le motivazioni espresse in narrativa, di individuare quale beneficiaria di un contributo di Euro 2.000,00 al lordo di eventuali ritenute di legge, a fronte di un preventivo di spesa di Euro 18.500,00, l'Associazione Teatro della caduta, Piazza S. Giulia, 11 , 10124, Torino, P.IVA 08714940015, dando atto che il suddetto contributo rientra nei criteri disciplinati dal Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi, approvato e facente parte integrante della deliberazione n. mecc. 9407324/01, C.C. del 19 dicembre 1994, esec. dal 23 gennaio 1995 e successivamente modificato con delibera n. 2007-4877/02, C.C. del 3.12.2007 esec. dal 17.12.2007;

2) di provvedere con successiva determinazione dirigenziale all'impegno di spesa e alla devoluzione del contributo da attribuire al Bilancio 2015 nei limiti dei finanziamenti approvati.

3) di stabilire che il contributo concesso si intende revocato nel caso i beneficiari non presentino, se non per motivate giustificazioni, dettagliato rendiconto (comprensivo della relativa documentazione) di tutte le eventuali entrate e di tutte le spese, entro 90 giorni dalla conclusione del progetto o dalla comunicazione dell'esecutività della determinazione di impegno del contributo concesso".

4) di dichiarare, vista l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4, del D. Lgs. 18/8/00 n. 267.

Si da atto che l'Associazione Teatro della caduta ha presentato la dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art.6 comma 2 della legge 122/2010 conservata agli atti e che si allega in copia.

Il presente provvedimento non rientra, per natura e contenuti, fra quelli assoggettati alla Valutazione di Impatto Economico.

Si da atto che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett e) Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio.

Il presente provvedimento non comporta oneri di utenze.

### IL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

Procede alla votazione nei modi di legge.

Dichiara di non partecipare al voto la Consigliera Alessi.

Il Presidente dichiara approvata tale proposta di deliberazione con il seguente risultato:

Presenti : n. 22  
Votanti : n. 17  
Astenuti : n. 4 CALLERI - CUSANNO - D'APICE - MOISO - ROMANO

Voti favorevoli : n. 17  
ANTONACCI - AUSILIO - BERARDINELLI - BOSOTTO - BRASCHI - CAMMARATA -  
CASSETTA - CREMONINI - CRISPO - DEMARIA - DURANTE - FIORITO - LAPOLLA -  
POERIO - POMERO - PONTILLO - VERSACI.

### **IL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE**

Con successiva votazione dichiara immediatamente eseguibile il presente provvedimento, ai sensi dell'art. 134, comma 4 del D. Lgs. 18/8/2000 n. 267, con il seguente risultato:

Presenti : n. 22  
Votanti : n. 17  
Astenuti : n. 5 CALLERI - CUSANNO - D'APICE - MOISO -  
ROMANO

Voti favorevoli : n. 17  
ANTONACCI - AUSILIO - BERARDINELLI - BOSOTTO - BRASCHI - CAMMARATA -  
CASSETTA - CREMONINI - CRISPO - DEMARIA - DURANTE - FIORITO - LAPOLLA -  
POERIO - POMERO - PONTILLO - VERSACI